

¿Cómo evitar el plagio?

Luis Sandoval

¿Qué se puede considerar plagio?

En inglés: 5 a 7 palabras idénticas

En español: 8 a 10 palabras idénticas

Traducciones "textuales" de inglés a español

Ejemplo en español

Original:

La comunicación acústica es la más común de las comunicaciones en aves y sirve para atracción de pareja y defensa territorial.

Plagio:

En anfibios la comunicación acústica es la más común de las comunicaciones para defensa territorial y atracción de pareja.

¿Qué es plagio?

Rae: "Copiar en lo sustancial obras ajenas, dándolas como propias."

Irving Hexham (Univ. Calgary) "is the deliberate attempt to deceive the reader through the appropriation and representation as one's own the work and words of others. Academic plagiarism occurs when a writer repeatedly uses more than four words from a printed source without the use of quotation marks and a precise reference to the original source in a work presented as the author's own research and scholarship."

Ejemplo en inglés

Original:

Species specificity of animal signals is important for efficient communication (Bradbury & Vehrencamp 2011).

Plagio:

The **species specificity of animal signals** help to produce more efficient communication (Bradbury & Vehrencamp 2011).

Traducciones textuales

Original:

Individual-specific components of signals have been measured across a wide variety of animal species and multiple signalling modalities, including chemical, visual and acoustic signals (Ptakec 2000; Tibbetts & Dale 2007; Grether et al. 2009; Ord & Stamps 2009; Grether 2011; Ord et al. 2011).

Plagio:

Los componentes individuales específicos de las señales se han medido en una amplia variedad de especies animales y múltiples modalidades de señalización, incluidas señales químicas, visuales y acústicos (Ptakec 2000; Tibbetts & Dale 2007; Grether et al. 2009; Order and Seals 2009; Grether 2011; Ord et al. 2011).

Tipos de plagio

Plagio a otros autores

Cuando se usan partes idénticas del texto de otros autores, sin ponerlo entre comillas y citar el autor original

Auto-plagio

Cuando se usa partes idénticas del propio texto sin citarse y utilizando las comillas

Auto-plagio

Original:

White-eared ground-sparrows are year-round territorial songbirds that inhabit dense thickets, shade coffee plantations and areas with early successional vegetation in Central America (Stiles & Skutch 1989; Sandoval & Mennill 2012).

Plagio:

We studied white-eared ground-sparrow a year-round territorial songbird that inhabit shade coffee plantations, dense thickets, and areas with early successional vegetation (Stiles & Skutch 1989; Sandoval & Mennill 2012).

Como evitar el Auto-plagio

Original:

White-eared ground-sparrows are year-round territorial songbirds that inhabit dense thickets, shade coffee plantations and areas with early successional vegetation in Central America (Stiles & Skutch 1989; Sandoval & Mennill 2012).

Corrección:

We studied a dense vegetation (e.g., thickets and early successional) specialist bird species shade coffee plantations, dense thickets, and areas with early successional vegetation (Stiles & Skutch 1989) the white-eared ground-sparrow, which is also year-round territorial (Sandoval & Mennill 2012).

Ejemplos de métodos donde no hay plagio

Sandoval et al. 2014: We used a temporal resolution of 5.8 ms and a frequency resolution of 188 Hz with the following settings: Hann window, 50% overlap, 256 kHz sampling.

Sandoval et al. 2016: Spectrograms were constructed using a Hann window with 50 % overlap and 256 Hz transform size, resulting in a temporal resolution of 5.8 ms and a frequency resolution of 188 Hz.

Mendez & Sandoval 2020: Measurements were taken using a frequency resolution of 188 Hz in a Hann window with 256 kHz sampling and 50% overlap, and a temporal resolution of 5.8 ms.

Citas textuales

Son copias textuales de un texto, pero se colocan entre comillas y se cita claramente al autor que lo dijo

Común cuando se citan hipótesis teóricas propuestas por alguien

Nosotros vamos a poner a prueba la Hipótesis de Adaptación Acústica que predice que “las vocalizaciones van a tener características que maximicen su transmisión a largas distancias” (Morton 1975).

Links a artículos que analizan plagio

<https://link.springer.com/article/10.1007/s11019-014-9583-8>

https://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S8755461506000831?casa_token=HRtKl6r5xcMAAAAAA:igrp-Xd4D6kbZGqw7k2CuDtZQsQMv1bSjHWUgHEc5ip6nDbqPB0f7_0KOTIahuCbvPKI6LRae-UI

https://www.scielo.cl/scielo.php?script=sci_arttext&pid=S0718-34372013000200016

https://www.scielo.org.mx/scielo.php?script=sci_arttext&pid=S0185-26982016000300120

¿Cómo evitar el plagio?

Luis Sandoval